

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN MỘC CHÂU
TỈNH SƠN LA**

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số **118/2020/HS-ST**
Ngày 18/8/2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MỘC CHÂU, TỈNH SƠN LA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Đỗ Như Khánh.

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Nguyễn Thị Tiệp và ông Lò Việt Huân.

- Thư ký phiên toà: Bà Nguyễn Thùy Linh - Thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu tham gia phiên toà:
Bà Lý Hoàng Linh - Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 8 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 123/2020/TLST-HS ngày 07 tháng 8 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 118/2020/QĐXXST-HS ngày 07 tháng 8 năm 2020 đối với các bị cáo:

Nguyễn Thanh N, Sinh ngày 06/4/1985, tại huyện Đức Thọ, tỉnh Hà Tĩnh.

Trú quán: Bản Á, xã Đ, huyện M, tỉnh S; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ học vấn: 12/12, con ông Nguyễn Bá S, con bà Phan Thị L; bị cáo có vợ là Lương Thị L, có 02 con.

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị tạm giam giữ từ ngày 17/7/2020.

Người bị hại:

Anh Hoàng Văn T, sinh năm: 1985, trú quán: Bản Á, xã Đ, huyện M, tỉnh S, vắng mặt.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

Anh Vì Văn K, sinh năm: 1991, trú quán: Bản S, xã C, huyện V, tỉnh S, vắng mặt.

Anh Lò Văn M, sinh năm: 1980, trú quán: Bản N, xã C, huyện V, tỉnh S, vắng mặt.

Anh Ngàn Văn H, sinh năm: 1978, trú quán: Bản S, xã C, huyện V, tỉnh S, vắng mặt.

Chị Lương Thị L, sinh 1988, trú quán: Bản Á, xã Đ, huyện M, tỉnh S; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do không có công việc và thu nhập ổn định, bị nhiều người đòi nợ nên Nguyễn Thanh N nảy sinh ý định trộm cắp tài sản của người dân để bán lấy tiền.

Ngày 09/7/2020, N nhìn thấy gia đình anh Hoàng Văn T có 02 con bò chăn thả ở khu vực nương thuộc bản Áng, xã Đông Sang, huyện Mộc Châu không được trông coi cẩn thận nên dự định ngày 10/7/2020 sẽ tiến hành trộm cắp. Ngày 10/7/2020, N chụp ảnh 02 con bò của T và đưa cho Vi Văn K, sinh năm: 1991, trú quán: Bản Suối Quanh, xã Chiềng Xuân, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La, xem ảnh 02 con bò, bê, N nói là bò của N bắt nợ của người khác và muốn bán với giá 17.000.000đ, K đồng ý mua.

Khoảng 17h00 phút ngày 10/7/2020, N điều khiển xe máy đi tìm Hà Văn Ng, sinh năm: 1985, trú quán: Bản Cóc, xã Đông Sang, huyện Mộc Châu, để thuê Ng dắt hộ bò Ng đồng ý. Đến 18h30' ngày 10/7/2020, sau khi N và Ng ăn cơm ở nhà N xong, N rủ Ng đi đến bản Cóc, xã Đông Sang để dắt bò cho N. Khi đi đến đường trung tâm xã đi bản Cóc, N bảo Ng ở ngoài đường chờ, rồi N chui qua bờ rào thép gai vào nương nhà T, đi vào chuồng bò từ đằng sau. N nhìn thấy 01 con bò được buộc bằng sợi dây thừng màu xanh buộc vào cột chuồng và 01 con bê được buộc vào cọc dưới nền đất. N tháo dây buộc con bò rồi tháo dây cho con bê, dắt 02 con đi xuống đường. Khi dắt bò được khoảng 100m thì N đưa cho Ng rồi bảo Ng mang 02 con bò xuống bản Co Sung, xã Đông Sang để bán. Ng đi trước còn N đi theo phía sau. Trong lúc đi, N gọi điện cho K và hẹn K đến xem bò. K gọi điện cho Ngân Văn H, sinh năm: 1978, trú quán: Bản Suối Quanh, xã Chiềng Xuân, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La, rủ H cùng đi xem bò. Khi N và Ng đi đến sân bóng thuộc bản Co Sung thì gặp K và Ngân Văn H. Sau khi xem bò, H nhất trí mua bò và đưa cho N 17.000.000đ. N bảo H trả thêm cho Ng 300.000đ, H nhất trí rồi đưa cho N 300.000 đồng. N rút từ 17.000.000đ ra thêm 200.000đ rồi đưa cho Ng để trả tiền công. Sau khi bán được bò, N và Ng đi về nhà.

Nghị đã chi tiêu hết 7.900.000đ, còn lại 8.900.000đ, N đưa cho cho vợ là Lương Thị Lương (vợ N) và bảo là tiền N đòi nợ đem về.

Ngày 12/7/2020, anh H bán bò cho anh Lò Văn Mh, sinh năm: 1980, trú quán: Bản Nà Sàng, xã Chiềng Xuân, huyện Vân Hồ, tỉnh Sơn La với giá 30.500.000 đồng.

Sau khi phát hiện bị mất tài sản, ngày 14/7/2020, anh Hoàng Văn T đã có đơn đề N Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu điều tra, làm rõ.

Ngày 15/7/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu đã tiến hành khám nghiệm hiện trường xảy ra vụ trộm cắp tài sản là tại khu vực nương của ông

Hoàng Văn T thuộc bản Áng, xã Đông Sang, huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La. Phía bắc giáp đường bê tông liên bản thuộc bản Áng, xã Đông Sang, huyện Mộc Châu. Phía Nam giáp núi, phía Tây giáp nương chị Lường Chì C; phía Đông giáp nương của Vì Văn B. Khu vực chuồng nhốt bò của gia đình ông T được dựng bằng gỗ, tre, lợp bằng mảnh bạt màu trắng, xanh, đỏ. Vị trí số 01 là nơi buộc con bê cái 08 tháng tuổi: Cách mép tường lán của ông T 2,3m; Cách mép rào: Về phía bắc là 7,2m, sát vị số 1 có 01 cọc bằng gỗ dài 20cm, đường kính 03cm. xác định là cọc buộc con bê. là Vị trí số 2 là nơi buộc con bò cái đang mang thai, bò được buộc vào cột gỗ của chuồng dê. Vị trí 2 cách mép tường lán nương là 4,35m, cách hàng rào về phía Bắc là 7,5m, cách vị trí số 01 về hướng Đông Nam 2,6m.

Ngày 15/7/2020, Lò Văn Mh đã giao nộp cho Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu 01 con bò và 01 con bê, CQĐT Công an huyện Mộc Châu đã giao cho Hoàng Văn T quản lý.

Ngày 17/7/2020, Lường Thị Lương đã giao nộp Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu số tiền 8.900.000 đồng.

Ngày 16/7/2020, Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu đã quyết định trưng cầu Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Mộc Châu định giá tài sản là 01 con bò cái đang mang thai 08 tháng, khoảng 07 năm tuổi và 01 con bê cái, 8 tháng tuổi. Tại kết luận định giá tài sản số 17/KL-HĐĐGTS ngày 17/7/2020, của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Mộc Châu kết luận: 01 con bò cái đang mang thai 08 tháng, khoảng 07 năm tuổi trị giá 22.270.000 đồng và 01 con bê cái, 8 tháng tuổi trị giá 7.730.000 đồng.

Về bồi thường dân sự:

Bị hại anh Hoàng Văn T không yêu cầu Nguyễn Thanh N bồi thường tiền công tìm kiếm bò 1.000.000 đồng.

Ngày 16/7/2020, anh Ngân Văn H trả 30.500.000 đồng cho Lò Văn Mh.

Ngày 27/7/2020, Lường Thị Lương đã bồi thường cho Ngân Văn H 17.300.000 đồng.

Ngân Văn H và Lò Văn Mh không yêu cầu Nguyễn Thanh N bồi thường thêm khoản gì khác.

Bản cáo trạng số 123/CT-VKS ngày 07 tháng 8 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu truy tố bị cáo Nguyễn Thanh N ra trước Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu để xét xử về tội: Trộm cắp tài sản theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu trình bày luận tội, giữ nguyên quan điểm truy tố, đề N Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Thanh N phạm tội trộm cắp tài sản và căn cứ pháp luật xử phạt đối với các bị cáo như sau:

Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thanh N từ 12 tháng đến 15 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về bồi thường dân sự:

Chấp nhận việc anh Ngân Văn H đã tự nguyện trả 30.500.000 đồng cho Lò Văn Mh.

Chấp nhận việc chị Lương Thị Lương đã bồi thường cho Ngân Văn H 17.300.000 đồng.

Chấp nhận việc anh Hoàng Văn T, anh Ngân Văn H và anh Lò Văn Mh, chị Lương Thị Lương không yêu cầu Nguyễn Thanh N bồi thường thêm khoản gì khác.

5. Về vật chứng: Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm c, b khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Chấp nhận việc Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu đã làm thủ tục giao trả cho anh Hoàng Văn T 01 con bò và 01 con bê quản lý.

Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước số tiền 8.900.000 đồng do chị Lương Thị Lương giao nộp.

Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong đựng Test thử ma túy với Nguyễn Thanh N kết quả dương tính.

6. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo đề N Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về quá trình tiến hành tố tụng: Các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo, bị hại và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không có ý kiến khiếu nại về hành vi của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi và trách nhiệm hình sự của bị cáo:

Ngày 10/7/2020, Nguyễn Thanh N đã lén lút, bí mật trộm cắp 01 con bò và 01 con bê của anh Hoàng Văn T, đem bán lấy tiền tiêu sài cá nhân.

Về trách nhiệm hình sự của bị cáo: Căn cứ vào kết quả định giá 01 con bò cái trị giá 22.270.000 đồng và 01 con bê cái trị giá 7.730.000 đồng, tổng trị giá là 30.000.000đ (Ba mươi triệu đồng) có đủ căn cứ kết luận bị cáo đã phạm tội trộm cắp tài sản được quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự, khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự quy định.

1. Người nào trộm cắp tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:

5. Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng.

Hành vi phạm tội của bị cáo đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của công dân, ảnh hưởng xấu tới tình hình an ninh trật tự tại địa phương, làm gia tăng tệ nạn xã hội. Do đó, hành vi phạm tội của bị cáo cần phải bị xử lý nghiêm khắc, tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo đã gây ra, việc cách ly bị cáo ra ngoài đời sống xã hội một thời gian là rất cần thiết, có như vậy mới có tác dụng giáo dục phòng ngừa chung.

[3] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Quá trình điều tra bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, sau khi phạm tội đã tác động gia đình bồi thường cho người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan, bị cáo có bố đẻ là người có công với cách mạng nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm b, i, s khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Bị cáo không có.

[4] Về hình phạt bổ sung: Quá trình điều tra và thẩm vấn công khai tại phiên tòa hôm nay thấy rằng điều kiện gia đình bị cáo khó khăn, bị cáo không có tài sản riêng gì có giá trị, nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo là phù hợp.

[5] Về trách nhiệm bồi thường dân sự:

Chấp nhận việc anh Ngân Văn H đã tự nguyện trả 30.500.000 đồng cho Lò Văn Mh.

Chấp nhận việc chị Lường Thị L đã bồi thường cho Ngân Văn H 17.300.000 đồng.

Quá trình điều tra anh Hoàng Văn T, anh Ngân Văn H và anh Lò Văn Mh không yêu cầu Nguyễn Thanh N bồi thường thêm khoản gì khác xét không trái pháp luật nên không đề cập việc giải quyết.

[6] Về vật chứng: Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm b khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Chấp nhận việc Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu đã làm thủ tục giao trả cho anh Hoàng Văn T 01 con bò và 01 con bê quản lý.

Đối với số tiền chị Lương Thị L đã giao nộp Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu, số tiền là 8.900.000 đồng, xác định là tiền do bị cáo phạm tội mà có, nên tịch thu nộp ngân sách Nhà nước.

Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong đựng Test thử ma túy với Nguyễn Thanh N kết quả dương tính .

[7] Đối với Vì Văn K, Ngân Văn H, Lò Văn Mh, khi giao dịch mua bò với Nguyễn Thanh N không biết là tài sản trộm cắp, Lương Thị Lương không biết nguồn gốc số tiền 8.900.000 đồng do N trộm cắp mà có, Lò Văn Ng là người đã dắt bò cho N đi bán, được hưởng 500.000 đồng, không biết việc N trộm cắp, đã chi tiêu cá nhân hết số tiền, nên không đề cập đến việc xử lý là đúng pháp luật.

[8] Thời hạn tạm giam của bị cáo còn dưới 45 ngày nên Hội đồng xét xử ra quyết định tạm giam đối với bị cáo để đảm bảo cho việc thi hành án.

[9] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm b, s, i khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thanh N đã phạm tội: Trộm cắp tài sản.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thanh N 12 (Mười hai) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 17/7/2020.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về bồi thường dân sự: Căn cứ khoản 1 Điều 48 Bộ luật Hình sự; Điều 13; Điều 585; Điều 586; Điều 584; Điều 589 Bộ luật Dân sự:

Chấp nhận việc anh Ngân Văn H đã tự nguyện trả 30.500.000 đồng cho Lò Văn Mh.

Chấp nhận việc chị Lương Thị L đã bồi thường cho Ngân Văn H 17.300.000 đồng.

Chấp nhận việc anh Hoàng Văn T, anh Ngân Văn H và anh Lò Văn Mh không yêu cầu Nguyễn Thanh N bồi thường thêm khoản gì khác.

3. Về vật chứng: Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm c, b khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Chấp nhận việc Cơ quan CSĐT Công an huyện Mộc Châu đã làm thủ tục giao trả cho anh Hoàng Văn T 01 con bò và 01 con bê.

Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước số tiền 8.900.000 (tám triệu, chín trăm nghìn) đồng do chị Lương Thị L giao nộp.

Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong bên trong đựng Test thử ma túy với Nguyễn Thanh N kết quả dương tính.

4. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; khoản 1 Điều 21, điểm a khoản 1 Điều 23 N quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng chẵn).

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Người bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La;
- Sở Tư pháp tỉnh Sơn La;
- VKSND tỉnh Sơn La;
- VKSND huyện Mộc Châu;
- Công an huyện Mộc Châu;
- Chi cục THADS huyện Mộc Châu;
- Bị hại; Người có QLNVLQ;
- THAHS;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ
(Đã ký)**

Đỗ Như Khánh

